

Bản án số: 63 /2024/HSST
Ngày 28 tháng 11 năm 2024

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN BÁT XÁT, TỈNH LÀO CAI

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Hoàng Duy Chiến.

Các Hội thẩm nhân dân: Bà Đinh Thị Hạnh và bà Ly Giờ Gụ.

- Thư ký phiên tòa: Bà Phạm Thị Minh Lý – Thư ký, Tòa án nhân dân huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Bát Xát tham gia phiên tòa:
Bà Lý Thị Thùy Linh - Kiểm sát viên.

Ngày 28 tháng 11 năm 2024, tại Trụ sở Tòa án nhân dân huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai xét xử công khai vụ án Hình sự sơ thẩm thụ lý số 73/2024/HSST ngày 25 tháng 10 năm 2024 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 57/2024/HSST ngày 12 tháng 11 năm 2024 đối với bị cáo:

Họ tên: Giàng Thị G (tên gọi khác: Không). Giới tính: Nữ. Sinh ngày 01 tháng 01 năm 1970, nơi sinh tại huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai. Nơi cư trú: Thôn T, xã C, huyện B, tỉnh Lào Cai. Quốc tịch: Việt Nam. Dân tộc: Mông. Tôn giáo: Không. Nghề nghiệp: Lao động tự do. Trình độ học vấn: Không biết chữ. Con ông Giàng A Và (đã chết) và bà Lý Thị Vua (đã chết). Chồng: Sùng A Thỉnh (sinh năm 1963). Con có 05 (năm) con, lớn nhất sinh năm 1992, nhỏ nhất sinh năm 2009. Tiền án: Không; Tiền sự: Không. Bị cáo bị tạm giữ ngày 02/10/2024, tạm giam ngày 05/10/2024. Hiện đang bị tạm giam tại nhà tạm giữ Công an huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai. Có mặt.

Người bào chữa cho bị cáo: Bà Mông Thu Thảo, Trợ giúp viên, Trung tâm trợ giúp pháp lý Nhà nước tỉnh Lào Cai. Có mặt.

Người phiên dịch: Ông Sùng A Páo;

Địa chỉ: Tổ 4, thị trấn B, huyện B, tỉnh Lào Cai. Có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 08 giờ, ngày 02/10/2024, Giàng Thị G đang ở nhà tại thôn T, xã C, huyện B thì nảy sinh ý định mua ma túy về sử dụng cho bản thân, Giàng Thị G mang theo số tiền 50.000 đồng một mình đi bộ đến đường liên thôn thuộc thôn T, xã C, huyện B gặp một người đàn ông không quen biết, dân tộc Mông, khoảng 60 tuổi đang đứng ở ven đường, Giàng Thị G mua của người đàn ông này 01 gói ma túy với giá 50.000 đồng, G cho vào túi nilon màu trắng có mép miết rồi cất vào túi vải, có hoa văn của người dân tộc Mông rồi đi về nhà. Khoảng 19 giờ, thì bị phát hiện, Giàng Thị G đã tự giác lấy từ trong túi vải ra 01 túi nilon màu trắng có mép miết ra 01 gói nilon màu hồng, bên trong có chứa chất bột khô, màu trắng, vón cục giao nộp cho tổ công tác và khai là ma túy Hêroine.

Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bát Xát quyết định trưng cầu giám định đối với số vật chứng nghi ma túy thu giữ ngày 02/10/2024 của Giàng Thị G. Tại biên bản mở niêm phong, xác định khối lượng, trích mẫu, tái niêm phong và giao nhận đối tượng giám định ngày 03/10/2024 giữa Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bát Xát và Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai đã xác định: Bên trong có 01 (một) gói được gói ngoài bằng nilon màu hồng, bên trong có chứa chất bột khô, màu trắng, vón cục. Khối lượng của chất bột khô, màu trắng, vón cục trong gói này là: 0,234 (không phải hai trăm ba mươi bốn) gam, trích giám định 0,092 gam, hoàn lại sau giám định là 0,142 gam.

Tại Kết luận giám định về ma túy số 413/KL-GĐMT ngày 04/10/2024 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai đã kết luận: 0,234 (không phải hai trăm ba mươi bốn) gam chất bột khô, màu trắng, vón cục gửi giám định là loại chất ma túy Heroine (Heroin).

Bản cáo trạng số 69/CT - VKS ngày 11 tháng 11 năm 2024 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai truy tố bị cáo Giàng Thị G về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017.

Tại phiên tòa:

Kiểm sát viên giữ nguyên quyết định truy tố bị cáo như bản Cáo trạng.

Đề nghị hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Giàng Thị G phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”; áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51, Điều 38 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017. Xử phạt bị cáo từ 1 (một) năm đến 1 (một) năm 3 (ba) tháng tù, không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

Về xử lý vật chứng: Căn cứ điểm a, c khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017; điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự. Tịch thu tiêu hủy 0,142 (không phải một trăm bốn mươi hai gam) ma túy Heroine còn lại sau trích mẫu giám định và 01 mảnh nilon màu hồng và bì niêm phong ban đầu gửi giám định; 01 túi vải có hoa văn của người dân tộc Mông, có séc kéo, có quai đeo đã qua sử dụng; 01 túi nilon màu trắng có mép miết.

Căn cứ vào điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 qui định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án, bị cáo Giàng Thị G được miễn án phí hình sự sơ thẩm. Tuyên quyền kháng cáo cho bị cáo.

Người bào chữa cho bị cáo: Đề nghị hội đồng xét xử áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017. Xử phạt bị cáo 1 (một) năm tù. Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo. Đề nghị miễn án phí cho bị cáo, vì bị cáo là hộ nghèo.

Tại phiên tòa bị cáo Giàng Thị G thành khẩn khai báo, đề nghị Hội đồng xét xử, xử mức án nhẹ nhất để sớm về đoàn tụ gia đình.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về tội danh: Tại phiên tòa hôm nay bị cáo đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình, lời khai nhận tội của bị cáo phù hợp với lời khai tại cơ

quan điều tra, phù hợp với các tài liệu khác đã có trong hồ sơ.

Như vậy do nghiện chất ma túy, khoảng 08 giờ, ngày 02/10/2024, Giàng Thị G đang ở nhà thì nảy sinh ý định mua ma túy về sử dụng cho bản thân, Giàng Thị G gặp một người đàn ông không quen biết, mua của người đàn ông này 01 gói ma túy với giá 50.000 đồng. Như vậy bị cáo đã có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy, tội phạm và khung hình phạt qui định tại Điều 249 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017. Tại kết luận số 413/KL - GĐMT ngày 04/10/2024 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai đã kết luận 0,234 (không phải hai trăm ba mươi bốn) gam chất bột khô, màu trắng, vón cục gửi giám định là loại chất ma túy Heroine (Heroin). Viện kiểm sát nhân dân huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai, truy tố bị cáo theo điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017 là đúng người, đúng tội.

[3] Về hình phạt:

[3.1] Hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy của bị cáo là nghiêm trọng, nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến chính sách độc quyền quản lý nhà nước về chất ma túy, gây mất trật tự trị an tại địa phương.

[3.2] Về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

- Về tình tiết tăng nặng: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng.
- Về tình tiết giảm nhẹ: Tại phiên toà cũng như tại Cơ quan điều tra bị cáo thành khẩn khai báo. Do đó bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự qui định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017.

[3.3] Căn cứ vào tính chất, mức độ hành vi phạm tội, nhân thân, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự của bị cáo, Hội đồng xét xử xét thấy, cần phải xử phạt bị cáo với mức án như đại diện Viện kiểm sát và người bào chữa đề nghị đối với bị cáo mới thể hiện sự nghiêm minh của pháp luật và có tác dụng đấu tranh phòng chống tội phạm.

[3.4] Về hình phạt bổ sung: Bị cáo không có tài sản, vì vậy không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền với đối với bị cáo.

[4] Về các vấn đề khác trong vụ án:

Đối với người đàn ông bán ma túy cho Giàng Thị G ngày 02/10/2024 do bị cáo Gánh khai không quen biết, quá trình điều tra không xác định được nhân thân, lai lịch, địa chỉ nên Cơ quan điều tra không đề cập xử lý là phù hợp.

[5] Về vật chứng:

Cơ quan điều tra thu giữ 0,234 (không phẩy hai trăm ba mươi bốn) Heroine, đã trích mẫu giám định 0,092 gam Heroine, còn lại 0,142 (không phẩy một trăm bốn mươi hai gam) ma túy Heroine sau trích mẫu giám định, cùng 01 mảnh nilon màu hồng và bì niêm phong ban đầu gửi giám định; 01 túi vải có hoa văn của người dân tộc Mông, có séc kéo, có quai đeo đã qua sử dụng; 01 túi nilon màu trắng có mép miết. Đây là vật chứng của vụ án, vật cấm lưu hành và vật không có giá trị, căn cứ điểm a, c khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017; điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự tịch thu tiêu hủy.

[6] Về án phí: Bị cáo Giàng Thị G có đơn xin miễn án phí hình sự sơ thẩm. Căn cứ vào đơn xin miễn án phí và Giấy chứng nhận hộ nghèo hộ cận nghèo số 261/GCN-HN.HCN ngày 09/01/2024 do Ủy ban nhân dân xã Cốc Mỳ, huyện Bát Xát cấp thì bị cáo Giàng Thị G là hộ nghèo.

Căn cứ vào điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 qui định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Toà án, bị cáo Giàng Thị G được miễn án phí hình sự sơ thẩm.

Vì các lẽ trên:

QUYẾT ĐỊNH

Tuyên bố bị cáo Giàng Thị G phạm tội: “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38 Bộ Luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017.

Căn cứ vào điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 qui định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Toà án.

1. Xử phạt bị cáo Giàng Thị G 1 (một) năm tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù được tính từ ngày tạm giữ 02/10/2024.

2. Về vật chứng: Căn cứ điểm a, c khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017; điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự. Tịch thu tiêu hủy 0,142 (không phẩy một trăm bốn mươi hai gam) ma túy Heroine sau trích mẫu giám định, cùng 01 mảnh nilon màu hồng và bì niêm phong ban đầu gửi giám định được đựng trong bì niêm phong của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai, trên bì thư ghi “Vật chứng còn lại sau trích mẫu giám định thu giữ khi bắt quả tang Giàng Thị G tại thôn T, xã C, huyện B, tỉnh Lào Cai ngày 02/10/2024”.

Tịch thu tiêu hủy 01 túi vải có hoa văn của người dân tộc Mông, có séc kéo, có quai đeo đã qua sử dụng; 01 túi nilon màu trắng có mép miết.

3. Án phí: Bị cáo Giàng Thị G được miễn án phí hình sự sơ thẩm.

Án xử công khai sơ thẩm báo cho bị cáo biết có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo qui định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo qui định tại các Điều 6, 7, 7a và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo qui định tại điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- VKS tỉnh;
- TA tỉnh;
- Sở tư pháp
- VKSND H. Bát Xát;
- Bị cáo;
- CQCS Điều tra CA huyện Bát Xát;
- CQ THA hình sự CA huyện Bát Xát;
- Nhà tạm giữ CA huyện Bát Xát;
- Người bào chữa;
- THA DS; THA HS;
- Lưu HS-TA (2).

**T.M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Hoàng Duy Chiến

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Hoàng Duy Chiến

Báo cáo án Hình sự

Vụ án Giàng Thị G

Bị truy tố tội Tàng trữ trái phép chất ma túy.

Theo khoản 1 Điều 249 BLHS.

Họ tên: Giàng Thị G (tên gọi khác: Không). Giới tính: Nữ. Sinh ngày 01 tháng 01 năm 1970, nơi sinh tại huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai. Nơi cư trú: Thôn Tả Câu Liềng, xã Cốc Mỳ, huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai. Quốc tịch: Việt Nam. Dân tộc: H Mông. Tôn giáo: Không. Nghề nghiệp: Lao động tự do. Trình độ học vấn: Không biết chữ. Con ông Giàng A Và (đã chết) và bà Lý Thị Vua (đã chết). Chồng: Sùng A Thỉnh (sinh năm 1963). Con có 05 (năm) con, lớn nhất sinh năm 1992, nhỏ nhất sinh năm 2009. Tiền án: Không; Tiền sự: Không; Bị cáo bị tạm giữ ngày 02/10/2024, tạm giam ngày 05/10/2024. Hiện đang bị tạm giam tại nhà tạm giữ Công an huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai. Có mặt.

Người bào chữa cho bị cáo: Bà Nguyễn Thị Hương Thủy, trợ giúp viên, Trung tâm trợ giúp pháp lý Nhà nước tỉnh Lào Cai.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Khoảng 08 giờ, ngày 02/10/2024, Giàng Thị G đang ở nhà tại thôn T, xã C, huyện B thì nảy sinh ý định mua ma túy về sử dụng cho bản thân, Giàng

Thị G mang theo số tiền 50.000 đồng một mình đi bộ đến đường liên thôn thuộc thôn T, xã C, huyện B gặp một người đàn ông không quen biết, dân tộc Mông, khoảng 60 tuổi đang đứng ở ven đường. Qua trao đổi, Giàng Thị G mua của người đàn ông này 01 gói ma túy với giá 50.000 đồng, Gánh cầm ma túy cho vào chiếc nilon màu trắng có mép miết rồi cho vào túi vải có hoa văn của người dân tộc Mông rồi đi về nhà. Khoảng 19 giờ, Giàng Thị G bị phát hiện, Giàng Thị G đã tự giác lấy từ trong túi vải có hoa văn của người dân tộc Mông, có séc kéo, có quai đeo ra 01 túi nilon màu trắng có mép miết ra 01 gói nilon màu hồng, bên trong có chứa chất bột khô, màu trắng, vón cục giao nộp cho tổ công tác và khai là ma túy Hêrôin.

Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bát Xát quyết định trưng cầu giám định đối với số vật chứng nghi ma túy thu giữ ngày 02/10/2024 của Giàng Thị G. Tại biên bản mở niêm phong, xác định khối lượng, trích mẫu, tái niêm phong và giao nhận đối tượng giám định ngày 03/10/2024 giữa Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bát Xát và Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai đã xác định: Bên trong có 01 (một) gói được gói ngoài bằng nilon màu hồng, bên trong có chứa chất bột khô, màu trắng, vón cục. Khối lượng của chất bột khô, màu trắng, vón cục trong gói này là: 0,234 (không phải hai trăm ba mươi bốn) gam, trích giám định 0,092 gam, hoàn lại sau giám định là 0,142 gam.

Tại Kết luận giám định về ma túy số 413/KL-GĐMT ngày 04/10/2024 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai đã kết luận: 0,234 (không phải hai trăm ba mươi bốn) gam chất bột khô, màu trắng, vón cục gửi giám định là loại chất ma túy Heroine (Heroin).

Bản cáo trạng số 69/CT - VKS ngày 11 tháng 11 năm 2024 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai truy tố bị cáo Giàng Thị G về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017.

QUAN ĐIỂM

Tuyên bố bị cáo Giàng Thị G phạm tội: “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38 Bộ Luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017.

Căn cứ vào điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 qui định về mức thu, miễn, giảm,

thu, nộp quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Toà án.

1. Xử phạt bị cáo Giàng Thị G 1 (một) năm tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù được tính từ ngày tạm giữ 02/10/2024.

2. Về vật chứng: Căn cứ điểm a, c khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017; điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự. Tịch thu tiêu hủy 0,142 (không phải một trăm bốn mươi hai gam) ma túy Heroine sau trích mẫu giám định, cùng 01 mảnh nilon màu hồng và bì niêm phong ban đầu gửi giám định được đựng trong bì niêm phong của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lào Cai, trên bì thư ghi “Vật chứng còn lại sau trích mẫu giám định thu giữ khi bắt quả tang Giàng Thị G tại thôn Tả Câu Liêng, xã Cốc Mỳ, huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai ngày 02/10/2024”.

Tịch thu tiêu hủy 01 túi vải có hoa văn của người dân tộc Mông, có séc kéo, có quai đeo đã qua sử dụng; 01 túi nilon màu trắng có mép miết.

3. Án phí: Bị cáo Giàng Thị G được miễn án phí hình sự sơ thẩm.

